

II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

RÅD

RÅDETS AFGØRELSE

af 22. oktober 1979

om fastlæggelse af en samordnet forskningsaktion for Det europæiske økonomiske Fællesskab med hensyn til virkningen af varmebehandling og distribution på levnedsmidlers kvalitet og næringsværdi

(79/878/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 235,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet ⁽¹⁾,

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 2 i traktaten har Fællesskabet til opgave at fremme en harmonisk udvikling af den økonomiske virksomhed i Fællesskabet som helhed, en varig og afbalanceret ekspansion og en hurtigere højelse af levestandarden;

i sin resolution af 14. januar 1974 om De europæiske Fællesskabers første handlingsprogram på det videnskabelige og teknologiske område ⁽³⁾ har Rådet understreget, at alle disponible metoder og midler, herunder samordnede aktioner, bør benyttes på passende måde med henblik på at sikre den størst mulige effektivitet, og at der, hver gang det viser sig nødvendigt eller hensigtsmæssigt, bør åbnes mulighed for at lade tredjelande, særlig europæiske lande, deltage;

ved sin resolution af 14. januar 1974 om samordningen af den nationale politik og om definitionen af ak-

tioner af fællesskabsinteresse på det videnskabelige og teknologiske område ⁽⁴⁾ har Rådet som opgave overdraget til Fællesskabets institutioner gradvis at foranstalte koordineringen med bistand af Udvalget for videnskabelig og teknisk Forskning (CREST);

et forskningsprogram vedrørende levnedsmiddelteknologi er blevet foreslået af den svenske delegation inden for Det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk Forskning (COST), og Rådet har i sin afgørelse af 16. juni 1975 anerkendt, at dette program er af interesse for Fællesskabet;

ved afgørelse 78/177/EØF ⁽⁵⁾ har Rådet fastlagt en samordnet aktion for Det europæiske økonomiske Fællesskab med hensyn til behandlings indvirkning på de fysiske egenskaber ved levnedsmidler;

en samordnet forskningsaktion på fællesskabsplan inden for levnedsmiddelteknologi vil kunne bidrage effektivt til virkeliggørelsen af ovennævnte mål, og navnlig til en mere økonomisk udnyttelse af nationale ressourcer;

medlemsstaterne har inden for rammerne af de regler og fremgangsmåder, der gælder for deres nationale programmer, til hensigt at gennemføre den i bilag I anførte forskning, og de er rede til at lade den indgå i en koordinering på fællesskabsplan i en treårig periode;

gennemførelsen af det forskningsarbejde, der er anført i bilag I, kræver en finansiell indsats af en størrelsesor-

⁽¹⁾ EFT nr. C 140 af 5. 6. 1979, s. 179.

⁽²⁾ EFT nr. C 247 af 1. 10. 1979, s. 55.

⁽³⁾ EFT nr. C 7 af 29. 1. 1974, s. 6.

⁽⁴⁾ EFT nr. C 7 af 29. 1. 1974, s. 2.

⁽⁵⁾ EFT nr. L 54 af 25. 2. 1978, s. 25.

den på 8 millioner europæiske regningsenheder fra de deltagende medlemsstater;

Rådet er den 18. juli 1978 nået til enighed om visse regler for samarbejdet inden for COST;

traktaten indeholder ikke den fornødne særlige hjemmel hertil; samt under hensyntagen til udtalelse om Kommissionens forslag, fremsat af CREST —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Fællesskabet gennemfører i løbet af en treårig periode en samordnet aktion med hensyn til virkningen af varmebehandling og distribution på levnedsmidlers kvalitet og næringsværdi, i det følgende benævnt »aktion«.

Aktionen består i en koordinering på fællesskabsplan af det forskningsarbejde, der er anført i bilag I, og som udgør en del af medlemsstaternes nationale forskningsprogrammer.

Artikel 2

Kommissionen er ansvarlig for koordineringen.

Artikel 3

De bevillinger, der er nødvendige til dækning af Fællesskabets finansielle bidrag til koordineringen, og hvis beløb er fastsat til 287 000 europæiske regningsenheder indbefattet udgifter til et personale på én ansat, opføres på De europæiske Fællesskabers budget.

Den europæiske regningsenhed er defineret i artikel 10 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De europæiske Fællesskabers almindelige budget⁽¹⁾.

Artikel 4

For at lette aktionens gennemførelse nedsættes der et udvalg for den samordnede aktion vedrørende virkningen af varmebehandling og distribution på levnedsmidlers kvalitet og næringsværdi, i det følgende benævnt »udvalget«.

En projektleder udnævnes af Kommissionen i forståelse med udvalget. Han bistår navnlig Kommissionen i dennes koordineringsarbejde.

Udvalgets mandat og sammensætning er fastlagt i bilag II. Udvalget fastsætter selv sin forretningsorden. Dets sekretariats forretninger varetages af Kommissionen.

⁽¹⁾ EFT nr. L 356 af 31. 12. 1977, s. 1.

Artikel 5

1. I overensstemmelse med en fremgangsmåde, som skal fastsættes af Kommissionen i forståelse med udvalget, udveksler de deltagende medlemsstater regelmæssigt alle nyttige oplysninger om gennemførelsen af den forskning, der er omfattet af aktionen. De giver Kommissionen alle oplysninger, der er nyttige for koordineringen. De bestræber sig endvidere på at meddele Kommissionen oplysninger vedrørende forskning, der er planlagt eller gennemført inden for det pågældende område af organer, som ikke henhører under deres myndighed. Oplysningerne skal behandles som fortrolige, såfremt den afgivende medlemsstat anmoder herom.

2. Kommissionen udarbejder på grundlag af de modtagne oplysninger årlige rapporter om aktionens forløb og fremsender disse til medlemsstaterne og Europa-Parlamentet.

3. Ved koordineringsperiodens udløb fremsender Kommissionen i forståelse med udvalget til medlemsstaterne og Europa-Parlamentet en sammenfattende rapport om gennemførelsen og resultatet af aktionen. Kommissionen offentliggør denne rapport seks måneder efter dens fremsendelse til medlemsstaterne, medmindre en medlemsstat modsætter sig dette. I sidstnævnte tilfælde udsendes rapporten efter anmodning og udelukkende til de institutioner og virksomheder, hvis forskningsaktiviteter berettiger dem til at få adgang til resultaterne af den forskning, der er omfattet af aktionen. Kommissionen kan træffe foranstaltninger for at sikre, at denne rapport forbliver fortrolig og ikke videregives til tredjemand.

Artikel 6

1. I overensstemmelse med traktatens artikel 228 kan Fællesskabet indgå en aftale med ikke-medlemsstater, der deltager i Det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning (COST) med henblik på at sikre samordningen mellem Fællesskabets aktion og tilsvarende programmer i disse stater.

2. Kommissionen bemyndiges herved til at føre forhandlinger vedrørende den i stk. 1 omhandlede aftale i overensstemmelse med de konklusioner, der blev godkendt af Rådet den 18. juli 1978 for så vidt angår Det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning (COST).

Artikel 7

Udfærdiget i Luxembourg, den 22. oktober 1979.

På Rådets vegne

M. O'DONOGHUE

Formand

Denne afgørelse får virkning på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

BILAG I

Medlemsstaternes bidrag til aktionen, opdelt efter forskningsemner

Forskningsemner	Fordeling af forskningsarbejdet							
	D	B	DK	F	IRL	I	NL	UK
1. Mælkeprodukter								
1.1. Køling	x	x		x	x		x	x
1.2. Koagulering af mælkeproteiner ved termisk behandling	x	x		x	x	x	x	
1.3. Analytisk metodologi omfattende prognoseundersøgelser	x	x		x	x	x	x	
2. Frugt og grønsager								
2.1. Virkninger af termisk behandling	x	x	x	x	x	x	x	x
3. Korn								
3.1. Utraditionel termisk behandling	x	x		x			x	x
3.2. Virkninger af termisk behandling på korns biopolymerer, specielt med henblik på lipiders, stivelsers og proteiners interaktion	x	x		x		x	x	x
3.3. Virkninger af frysning og optøning på kvaliteten af levnedsmidler på basis af korn	x			x	x	x	x	x
4. Fisk								
4.1. Termisk behandling i forbindelse med endnu ikke udnyttede eller underudnyttede arter samt anvendelse af affald	x	x		x		x	x	x
4.2. Termisk behandling og mikrobiologisk sikkerhed	x	x		x	x	x	x	x
5. Kød								
5.1. Konserveringsingredienser og disses interaktion i pasteuriserede produkter og i konserver	x			x	x	x	x	x
5.2. Køling og frysning af kød	x		x	x	x	x	x	x
5.3. Termiske processer og interaktioner med vegetabiliske stoffer	x			x	x	x	x	x
5.4. Optøning af kød	x			x		x	x	x
6. Ernæring								
6.1. Termiske processer og proteinkvaliteter	x	x	x	x		x	x	x
6.2. Termiske processer og polyumættede fedtstoffer	x	x	x	x		x	x	x
6.3. Ernæringsmæssige følger af behandling af levnedsmidler ved kogning	x	x	x	x	x	x	x	x

*BILAG II***Udvalgets mandat og sammensætning****1. Udvalget**

- 1.1. bidrager til den optimale gennemførelse af aktionen ved at afgive udtalelse om alle forhold i forbindelse med dens forløb ;
 - 1.2. vurderer resultaterne og drager konklusioner med hensyn til deres anvendelse ;
 - 1.3. drager omsorg for den udveksling af oplysninger, der er omhandlet i artikel 5, stk. 1 ;
 - 1.4. holder sig orienteret om national forskning, som finder sted inden for de områder, der er omfattet af aktionen, navnlig ved at holde sig underrettet om sådan videnskabelig og teknisk udvikling, som vil kunne påvirke dens gennemførelse ;
 - 1.5. forelægger projektlederen retningslinjer ;
 - 1.6. kan for hvert af de pågældende emner, således som de er anført i bilag I, nedsætte et underudvalg, der skal drage omsorg for den korrekte gennemførelse af aktionen.
2. Udvalgets rapporter og udtalelser fremsendes til Kommissionen og de deltagende medlemsstater. Kommissionen sender disse udtalelser til CREST og til Den stående komité for Landbrugsforskning.
 3. Udvalget sammensættes af projektlederen og de for koordineringen af de nationale programmer ansvarlige personer, som er udpeget af de deltagende medlemsstater.

Medlemmerne af udvalget kan, så længe den samordnede aktion varer, ledsages af eksperter, dog højst to eksperter pr. deltagende medlemsstat. Et medlems mandat ophører før dets udløb, hvis medlemmet afgår ved døden eller træder tilbage, eller hvis den stat, der har udnævnt ham, anmoder om, at han må blive afløst. Hans efterfølger udnævnes for den resterende del af mandatperioden.
